

## Niederschrift

über die 3. öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung der Gemeinde Schwabstedt am 25.10.2018 im Hotel zur Treene in Schwabstedt.

Beginn der Sitzung: 20:00 Uhr

Ende der Sitzung: 23:35 Uhr

### Anwesend:

1. Bürgermeister Hartmut Jensen
2. Gemeindevertreterin Eike Hansen
3. Gemeindevertreter Wolfgang Gottschlich
4. Gemeindevertreter Helge Marxen
5. Gemeindevertreter Holger Schwerdt
6. Gemeindevertreter Tobias von den Hoff
7. Gemeindevertreter Kim Lassen
8. Gemeindevertreter Marco Clausen-Hansen
9. Gemeindevertreter Torben Hansen
10. Gemeindevertreter Lothar Andreas
11. Gemeindevertreterin Sonja Schröter-Gerlach
12. Gemeindevertreterin Melanie Andresen

### Entschuldigt:

13. Gemeindevertreter Tim Christian

### Außerdem sind anwesend:

Lutz Dolata, Amt Nordsee-Treene (Schriftführer)  
Helmuth Möller, Husumer Nachrichten  
45 Zuhörer

### Tagesordnung:

1. Eröffnung, Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen und fristgerechten Einladung sowie der Beschlussfähigkeit der Gemeindevertretung
2. Feststellung der Niederschrift über die 2. Sitzung am 19.07.2018
3. Bericht des Bürgermeisters
4. Bericht der Ausschüsse
5. Einwohnerfragestunde
6. Anfragen aus der Gemeindevertretung
7. Bericht über die durchgeführte Ordnungsprüfung im Zusammenhang mit dem Antrag auf Gewährung einer Fehlbetragszuweisung gem. § 12 Finanzausgleichsgesetz für das Haushaltsjahr 2017 bei der Gemeinde Schwabstedt durch das Kommunale Prüfungsamt
8. Bericht zur Situation der alten Eisenbahnbrücke über die Treene
9. Information zur Sperrung im Lehmsiek
10. Information zum Fahr- und Reitwegenetz Winnert
11. Beratung zur zukünftigen Vorgehensweise bezüglich des Bauernmarktes Schwabstedt
12. Förderung von Jugendfreizeiten / Jugenderholungsmaßnahmen
13. Bezuschussung der BUND-Streuobstwiese
14. Bezuschussung der Senioren-Weihnachtsfeier
15. Unterstützung des DRK-Seniorentreffs Schwabstedt
16. Erweiterung der Biogasanlage Trassenheider Weg
17. Pflege der Außenanlagen bei den Wohnungen der WoBau Eiderstedt
18. Schaffung eines Gedenksteins auf dem Treenevorland
19. Flohmarkt Spezial im Treenehaus

20. Wegeangelegenheiten
  1. Verlängerung des Fußgängerweges Burweg
  2. Erweiterung um fehlendes Teilstück Fußgängerweg Norderende
  3. Anbringung eines Handlaufes an der Treppe beim Hotel zur Treene
  4. Bericht zur Situation des Fußgängerüberwegs bei der Grundschule
21. Antrag der Freiwilligen Feuerwehr zur Einrichtung und Gestellung eines First-Responder-Systems für die Gemeinde Schwabstedt

**Nicht öffentlich**

22. Personalangelegenheiten
  1. Erweiterung der Jugendbetreuung
  2. Situation Kindergarten Schwabstedt
23. Grundstücksangelegenheiten

**1. Eröffnung, Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen und fristgerechten Einladung sowie der Beschlussfähigkeit der Gemeindevertretung**

Bürgermeister Jensen eröffnet die Sitzung der Gemeindevertretung der Gemeinde Schwabstedt. Er begrüßt alle Anwesenden, besonders die Gäste, recht herzlich und stellt die ordnungs- und fristgemäße Ladung fest. Einwände gegen die Tagesordnung werden nicht erhoben. Die Gemeindevertretung Schwabstedt ist beschlussfähig. Die Öffentlichkeit wird auf einstimmigen Beschluss der Gemeindevertretung für die Tagesordnungspunkte 22 und 23 ausgeschlossen, da überwiegende Belange des öffentlichen Wohls oder berechnigte Interessen Einzelner es erfordern.

**2. Feststellung der Niederschrift über die 2. Sitzung am 19.07.2018**

Die Niederschrift wird ohne Einwände festgestellt.

**3. Bericht des Bürgermeisters**

Bürgermeister Jensen und stellvertretender Bürgermeister Schwerdt berichten über folgende Termine:

- Geburtstage, Goldene Hochzeiten,
- Ortstermine Umkleidekabinen, Bushaltestellen, Straßenübergang Schule, Rauchmelder, Fußweg/Auffahrt Schlossstraße
- Baubegehungen K 135
- Bürgermeisterrunde, Ausschusssitzungen, Treffen der Fraktionsvorsitzenden, SH-Gemeindetag, Lenkungsgruppe Wildes Moor
- Besprechungen der Jugendbetreuung mit beteiligten Gemeinden und der Jugendbetreuerin
- Besprechungen mit VR Bank Westküste, HGV (Bauernmarkt, Sternmarsch), 750-Jahr Feier, Daseinsvorsorge,
- Einbrüche Treenebistro, Bauwagen Waldkindergarten, Aufbruch Spendenbriefkasten für Leseraum im Markttreff
- Ortstermine Treenehaus, Endausbau Rosenkoppel, Hollebüllhuus, Fahr- und Reitweg Wildes Moor,
- Verabschiedung LVB Claus Röhe
- Bauernmarkt 2018
- Sitzung Treenetourismus Friedrichstadt
- Veranstaltungen: Poetry Slam

- Konstituierende Sitzung Wasserverband Treene, Fischereigenossenschaft Unterlauf der Treene
- Besprechung Feuerwehrwesen im Kirchspiel Schwabstedt mit den Bürgermeistern
- Besprechungen wegen Camp 6, Bauhof, Seniorentreff, Bauaufsicht Kreis NF wegen Lebensbegleitung Objekt Kirchenstraße
- Pokalübergabe Fohlenbrennen
- Besuch der DLRG Station Schwabstedt – 18 neue Wachmänner waren am Übungsnachmittag da
- Besprechungen und Veranstaltungen zur 750-Jahr Feier
- Seminarbesuch: Rechte und Pflichten der Gemeindevertretung, Planungswesen
- Einschulung Grundschule Schwabstedt
- Treffen mit Vertretern der Partnergemeinde Trassenheide und dem Partneramt Usedom Nord mit Besuch des Mittelaltermarktes
- Spendenübergabe mit Zeitungstermin bei der DLRG
- Besprechung mit dem Besitzer Eisenbahnbrücke
- Pressetermin mit dem SHZ wegen Umleitung B5
- Termin mit Kreis NF wegen Fußgängerüberweg/Zebrastrifen bei der Schule
- Abnahme Papenhörnweg, Maßnahme des LKN
- Anwohnerversammlung Trassenheider Weg wegen der Biogasanlage

#### 4. Bericht der Ausschüsse

- Ausschussvorsitzender Tobias von den Hoff berichtet von der Sitzung des **Finanzausschusses** vom 22.10.2018. Auf das Protokoll und die weitere Tagesordnung wird verwiesen
- Ausschussvorsitzender Kim Lassen berichtet von der Sitzung des **Ausschuss für Soziales, Jugend und Kultur** vom 10.10.2018. Auf das Protokoll und die weitere Tagesordnung wird verwiesen.
- Die Ausschussvorsitzende Kim Lassen berichtet von der Sitzung des **Wirtschafts-, Tourismus- und Verkehrsausschuss** vom 11.10.2018. Auf das Protokoll und die weitere Tagesordnung wird verwiesen.
- Ausschussvorsitzender Marco Clausen-Hansen berichtet von der Sitzung des **Bau- und Wegeausschusses** vom 17.10.2018. Auf das Protokoll und die weitere Tagesordnung wird verwiesen

#### 5. Einwohnerfragestunde

Bürgermeister Jensen teilt mit, dass er auch während der anschließenden Sitzung Zwischenfragen (keine Statements) in einem annehmbaren Rahmen zulassen wird.

- Die Bepflanzung der Rosenkoppel soll im Rahmen der Endabnahme beschlossen werden.
- Die Singgemeinschaft des Männergesangverein Schwabstedt stellt einen Zuschussantrag, um ein elektronisches Keyboard für ca. 1.000,00 Euro anschaffen zu können. Das bisher genutzte Klavier im Treenehaus ist abgängig. Die Gemeindevertretung nimmt den Antrag zur Kenntnis, er muss beraten werden.
- An der Weide ist eine Eiche gerissen, es droht Gefahr. Der Bau- und Wegeausschuss wird den Fall prüfen.
- Zu der Einbruchserie kann keine Information erfolgen, da es sich um laufende Verfahren handelt.

## 6. Anfragen aus der Gemeindevertretung

- Helge Marxen fragt an, warum bei der Veranstaltung zur 750 Jahr-Feier in der Mehrzweckhalle keine Bürgermeistereröffnungsrede erfolgt ist. Bürgermeister Jensen erläutert, dass er durch einen anderen Termin gebunden war, er zweifelt an, ob auch tatsächlich eine Rede erfolgen müsste.
- Eike Hansen fragt nach dem Sachstand zu den notleidenden Vereinen Treenetourismus und Förderverein MZH. Bürgermeister Jensen erläutert, dass zeitlich andere Themen vorrangig waren. Die Fälle werden noch bearbeitet.
- Eike Hansen fragt nach dem Sachstand Kirchenstr. 9. Bürgermeister Jensen erläutert, dass ein Gespräch beim Kreis NF wegen eines Nutzungsänderungsantrags stattgefunden hat. Das Verfahren läuft noch.
- Eike Hansen fragt nach dem geschlossenen Moorlehrpfad. Bürgermeister Jensen erläutert den schlechten Zustand des Pfades; er wurde aus Sicherheitsgründen gesperrt. Es gibt unterschiedliche Auffassungen über den Zustand. Lothar Andreas verweist auf ein Gutachten von Fachleuten. Der Pfad soll mit kleinen Mitteln begehbar gemacht werden können. Eike Hansen ergänzt, dass bereits Material bestellt worden sein soll. Bürgermeister Jensen ist weder ein Gutachten noch eine Materialbestellung bekannt. Der Bau- und Wegeausschuss wird einen Ortstermin machen. Marco Clausen-Hansen bittet eventuell alte vorliegende Informationen dort mit einzubringen.

## 7. Bericht über die durchgeführte Ordnungsprüfung im Zusammenhang mit dem Antrag auf Gewährung einer Fehlbetragszuweisung gem. § 12 Finanzausgleichsgesetz für das Haushaltsjahr 2017 bei der Gemeinde Schwabstedt durch das Kommunale Prüfungsamt

Tobias von den Hoff trägt die wichtigsten Punkte des Prüfberichtes vor. Der Hundesteuersatz entspricht nicht den Vorgaben des Landes für Bedarfsempfängergemeinden. Die Mindereinnahme wird vom Verlustausgleich abgezogen. Die Gemeinde ist weiterhin nicht in der Lage, den Haushalt auszugleichen. Die Gemeinde wird angehalten ihre Einsparmöglichkeiten auszuschöpfen. Die Einsparbemühungen der Gemeinde sind erkennbar. Die Gemeindevertretung nimmt den Prüfbericht zur Kenntnis.

Die Hundesteuer wird diskutiert. Dem Empfehlungsbeschluss des Finanzausschusses (1. Hund 120,00 Euro, 2.+3. Hund je 100,00 Euro) folgt die Gemeindevertretung nicht, sie beschließt die Hundesteuersätze unter dem Vorbehalt der Klärung, ob dadurch die Vorgaben als Bedarfsempfängergemeinde erfüllt wird, die Hundesteuersätze vom 1.-3. Hund auf einheitlich **110,00 Euro je Hund** festzulegen.

**Abstimmungsergebnis:** 10 Ja-Stimmen; 0 Nein-Stimmen; 2 Enthaltungen

## 8. Bericht zur Situation der alten Eisenbahnbrücke über die Treene

Bürgermeister Jensen informiert, dass der Eigentümer ermittelt werden konnte. Die alte Bahnstrecke ist aber leider noch nicht vom Eisenbahnbundesamt entwidmet worden. Eine Entwidmung ist vor Durchführung der Maßnahmen zwingend notwendig. Das LKN ist mit eingebunden. Das Verfahren läuft noch.

## 9. Information zur Sperrung im Lehmsiek

Bürgermeister Jensen informiert, dass die Sperrung der Straße Lehmsiek rechtswidrig war, die Schranke musste abgebaut werden. Grundsätzlich sollte eine Erneuerung und Verbreite-

rung der Straße geplant werden. Über eine Kostenbeteiligung der anliegenden Biogasanlage muss verhandelt werden.

#### 10. Information zum Fahr- und Reitwegenetz Winnert

Bürgermeister Jensen informiert, dass Pachtverträge in der Gemeinde Winnert für die genutzten Flächen auslaufen. Von Seiten der Gemeinden besteht Interesse das Netz aufrechtzuerhalten. An Lösungen wird gearbeitet. Die Tendenz geht zu einem Erhalt des Netzes.

#### 11. Beratung zur zukünftigen Vorgehensweise bezüglich des Bauernmarktes Schwabstedt

Die Gemeindevertretung ist mit dem Bauernmarkt 2018 sehr zufrieden. Für die Folgejahre fehlt noch ein Beschluss. Die Rahmenbedingungen, insbesondere die Haftungsfrage, wird ausführlich diskutiert.

- Den Antrag, dass der HGV ab 2019 auch neben Organisation und Durchführung die Haftung übernehmen muss, lehnt die Gemeindevertretung ab.

**Abstimmungsergebnis:** 4 Ja-Stimmen; 6 Nein-Stimmen; 2 Enthaltungen

- Die Gemeindevertretung **beschließt** den **HGV mit der Organisation und Durchführung für die Bauernmärkte** ab 2019 zu beauftragen. Die Haftung verbleibt wie in 2018 bei der Gemeinde.

**Abstimmungsergebnis:** 7 Ja-Stimmen; 2 Nein-Stimmen; 3 Enthaltungen

#### 12. Förderung von Jugendfreizeiten / Jugenderholungsmaßnahmen

Die Gemeindevertretung **beschließt einstimmig**, dass rückwirkend ab dem 01.01.2018 Ferienfahrten, internationale Begegnungen und Feriennaherholungen gemäß der Richtlinie zur Förderung der Jugendarbeit im Kreis Nordfriesland mit 2,00 € pro Tag und Kind bezuschusst werden. Die Zuschussvoraussetzungen müssen erfüllt sein.

**Abstimmungsergebnis:** 12 Ja-Stimmen; 0 Nein-Stimmen; 0 Enthaltungen

Die Gemeindevertretung lehnt einen Beschluss-Zusatz für eine grundsätzliche Zusage bis zu einem Zuschussbetrag von 5,00 € pro Tag und Kind ab.

#### 13. Bezuschussung der BUND-Streuobstwiese

Der BUND beantragt die Übernahme der laufend anfallenden Kosten für die Bewirtschaftung der Streuobstwiese von ca. 800,00 Euro/Jahr.

Auf Empfehlungsbeschluss des Bau- und Wegeausschuss **beschließt** die Gemeindevertretung **einstimmig** nach kurzer Diskussion einen einmaligen Zuschuss für das Jahr 2018 in Höhe von 500,00 Euro.

**Abstimmungsergebnis:** 12 Ja-Stimmen; 0 Nein-Stimmen; 0 Enthaltungen

#### 14. **Bezuschussung der Senioren-Weihnachtsfeier**

Dem Seniorentreff wird nach kurzer Diskussion ein Zuschuss zur Weihnachtsfeier in Höhe von 400,00 Euro gewährt.

**Abstimmungsergebnis:** 11 Ja-Stimmen; 0 Nein-Stimmen; 1 Enthaltungen

#### 15. **Unterstützung des DRK-Seniorentreffs Schwabstedt**

Der DRK-Seniorentreff bittet um tatkräftige Hilfe bei den regelmäßigen Terminen. Für die Weihnachtsfeier bieten Frau Schröter-Gerlach und Mitglieder des Männergesangsvereins Hilfe an.

#### 16. **Erweiterung der Biogasanlage Trassenheider Weg**

Marco Clausen-Hansen trägt aus dem Bauausschuss die Erweiterungspläne vor. Im Trassenheider Weg soll ein 10m bis 12m hoher Turm entstehen, der zur Versorgungssicherheit notwendig ist. Die Anwohner sind in einer Anliegerversammlung informiert worden. Es sind keine Einwände eingegangen. Der Betreiber Kai Hensen würde zur stärkeren Geräuschdämmung einen Betoncontainer verwenden. Desweiteren würde er die Gemeinde bei der Außenansicht beteiligen.

Da keine Einwände der Anwohner vorliegen, **beschließt** die Gemeindevertretung nach reger Diskussion **einstimmig ihre grundsätzliche Zustimmung**.

#### 17. **Pflege der Außenanlagen bei den Wohnungen der WoBau Eiderstedt**

Die Außenanlagen der WOBAU-Gebäude Kantor-Wagner-Allee und An der Treene sollen gemäß Absprache von der Gemeinde gepflegt werden. Die Wobau hat mit Schreiben vom 24.10.2018 dargelegt, dass sie den vorherigen Bürgermeister in den letzten 2 Jahren mehrfach aufgefordert hat, die Pflege durchführen zu lassen, leider ist sie aber größtenteils unterblieben. Die WOBAU hat daher einen Pflegevertrag mit einer Firma abgeschlossen. Die Kosten werden auf die Mieter umgelegt.

Bürgermeister Jensens Bitte um Fristverlängerung damit sich die neue Gemeindevertretung erstmalig mit dem Problem befassen kann, wurde von der WOBAU abgelehnt, da bereits Mieter mit Mietminderung gedroht haben.

#### 18. **Schaffung eines Gedenksteins auf dem Treenevorland**

Die Veranstaltung des Fohlenbrennens im Treenevorland ist eine traditionelle Veranstaltung. Auf Antrag des Pferdestammbuches soll auf eigene Kosten für den Gründer Uwe Albrecht ein Gedenkstein aufgestellt werden. Die Gemeinde müsste nur zustimmen und einen geeigneten Platz zur Verfügung stellen.

Die Gemeindevertretung verweist die Anfrage an den Ausschuss, da Größe des Steins und Aufstellungsort unbekannt sind. Es muss auch über die grundsätzliche Regelung zur Aufstellung von Gedenksteinen entschieden werden.

**19. Flohmarkt Spezial im Treenehaus**

Frau Godbersen beantragt die Durchführung eines Flohmarktes im Treenehaus für Kinderbekleidung an einem Samstag oder Sonntag für 4-5 Stunden. Er soll nur für private Anbieter sein; das Standgeld wird für eine gemeinnützige Einrichtung gespendet.

Einstimmig stimmt die Gemeindevertretung dem Antrag zu.

**20. Wegeangelegenheiten**

**1. Verlängerung des Fußgängerweges Burweg**

Der schriftliche Antrag auf Verlängerung des Bürgersteiges auf Kosten der Gemeinde bis zum Grundstück Burweg 13 wird von der Gemeindevertretung nach kurzer Diskussion an den Bau- und Wegeausschuss verwiesen, da noch technische Probleme zu lösen wären und die anfallenden Kosten noch nicht feststehen.

**2. Erweiterung um fehlendes Teilstück Fußgängerweg Norderende**

Bürgermeister Jensen informiert, dass noch ein Ortstermin stattfinden soll.

**3. Anbringung eines Handlaufes an der Treppe beim Hotel zur Treene**

Ein Ortstermin soll noch stattfinden, die Beleuchtung muss mit geprüft werden.

**4. Bericht zur Situation des Fußgängerüberwegs bei der Grundschule**

Die helle Straßenlampe steht, die blauen Schilder werden noch abmontiert. Der Lampenmast soll zur besseren Erkennbarkeit noch rot-weiße Streifen erhalten. Für die Genehmigung eines Zebrastreifens muss 2019 eine Verkehrszählung durchgeführt werden.

**21. Antrag der Freiwilligen Feuerwehr zur Einrichtung und Gestellung eines First-Responder-Systems für die Gemeinde Schwabstedt**

Die Freiwillige Feuerwehr beantragt eine Genehmigung, über die reguläre Aufgabe gemäß Brandschutzgesetz hinaus eine sogenannte First-Responder-Einheit aufzustellen. Ausrüstung, Unterhalt sowie Aus- bzw. Fortbildung der Einsatzkräfte sollen durch die Gemeinde Schwabstedt sichergestellt und durch die Wehrführung organisiert und umgesetzt werden.

Die Gemeindevertretung **beschließt** nach reger Diskussion **einstimmig**, dem Antrag der Freiwilligen Feuerwehr zuzustimmen und die Kosten zu tragen.

**Abstimmungsergebnis:** 12 Ja-Stimmen; 0 Nein-Stimmen; 0 Enthaltungen

**Für den nicht öffentlichen Teil wird die Öffentlichkeit ausgeschlossen. Die Zuhörer verlassen den Sitzungsraum.**

**Nicht öffentlich**

.....

**22. Personalangelegenheiten**

....

**23. Grundstücksangelegenheiten**

.....

**Bürgermeister Jensen stellt die Öffentlichkeit wieder her. Er gibt die gefassten Beschlüsse, unter Berücksichtigung des Datenschutzes, bekannt.**

Bürgermeister Jensen schließt die Sitzung der Gemeindevertretung.

---

Bürgermeister

Schriftführer